BUITENGEWONE

OFFISIËLE KOERANT

VAN SUIDWES-AFRIKA

OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY

OF SOUTH WEST AFRICA

GAWE OP GESAG | PUBLISHED BY AUTHORITY

Donderdag 30 November 1978 WINDHOEK Thursday 30 November 1978 No. 3869

INHOUD:

Bladsy

EWERMENTSKENNISGEWING:

AG. 79 Wysiging van Regulasies uitgevaardig kragtens die Kinderwet, 1960 (Wet 33 van 1960): Basters 1

CONTENTS:

Page

GOVERNMENT NOTICE:

No. AG. 79 Amendment of Regulations made under the Children's Act, 1960 (Act 33 of 1960): Basters 1

Goewermentskennisgewing

kantoor van die
DMINISTRATEUR-GENERAAL VIR DIE GEBIED SUIDWES-AFRIKA

). AG. 79 1978

YSIGING VAN REGULASIES UITGEVAARDIG RAGTENS DIE KINDERWET, 1960 (WET 33 VAN 1960) : BASTERS

Die Administrateur-generaal het kragtens artikel 92 n die Kinderwet, 1960 (Wet 33 van 1960), die gulasies vervat in die Bylae uitgevaardig.

BYLAE

ervanging van regulasie 70 van die regulasies afgekong by Goewermentskennisgewing R.295 van 1977, soos wysig by Goewermentskennisgewing R.1749 van 2 ptember 1977

1. Regulasie 70 van die regulasies afgekondig by oewermentskennisgewing R.295 van 11 Maart 1977 ord hierby deur die volgende regulasie vervang:

" 70. (1) 'n Pleegouertoelae betaalbaar ingevolge regulasie 58(1)(c) word bereken op 'n bedrag wat nie 60 persent van die laags' van die gemiddelde eenheidskoste bedoel in regulasie 71 oorskry nie, of,

Government Notice

office of the
ADMINISTRATOR-GENERAL FOR THE TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA

No. AG. 79 1978

AMENDMENT OF REGULATIONS MADE UNDER THE CHILDREN'S ACT, 1960 (ACT 33 OF 1960): BASTERS

The Administrator-General has under section 92 of the Children's Act, 1960 (Act 33 of 1960), made the regulations set out in the Schedule.

SCHEDULE

Substitution of regulation 70 of the regulations published by Government Notice R.295 of 1977, as amended by Government Notice R.1749 of 2 September 1977

1. The following regulation is hereby substituted for regulation 70 of the regulations published by Government Notice R.295 of 11 March 1977:

" 70. (1) A foster parent grant payable in terms of regulation 58(1)(c) shall be calculated at an amount not exceeding 60 percent of the lower of the average

indien daar geen kinderhuise te eniger tyd in die Gebied is nie, 'n bedrag van hoogstens R28,80 per kind per maand.

(2) 'n Hoofdelike toelae betaalbaar ingevolge regulasie 58(1)(e) ten opsigte van 'n kind wat in die sorg van 'n persoon as veiligheidsplek geplaas is, word bereken op 'n bedrag wat nie 60 persent van die laagste van die gemiddelde eenheidskoste bedoel in regulasie 71 oorskry nie, of, indien daar geen kinderhuise te eniger tyd in die Gebied is nie, 'n bedrag van hoogstens R0,95 per kind per dag.".

Vervanging van regulasie 71 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R.295 van 1977, soos gewysig by Goewermentskennisgewing R.1749 van 2 September 1977

2. Regulasie 71 van die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R.295 van 11 Maart 1977 word hierby deur die volgende regulasie vervang:

" 71. Die bedrag van 'n hoofdelike toelae betaalbaar ingevolge regulasie 58(1)(d) en (e) ten opsigte van 'n kind wat in 'n kinderhuis geplaas is, word bereken ooreenkomstig die formule A x B, in welke formule —

A, indien daar te eniger tyd een of meer kinderhuise in die Gebied is, 'n bedrag voorstel wat nie die gemiddelde maandelikse eenheidskoste deur die Sekretaris of iemand deur hom aangewys, ten opsigte van die betrokke kinderhuis vasgestel of die gemiddelde maandelikse eenheidskoste ten opsigte van al die kinderhuise in die Gebied, aldus vasgestel na gelang van watter koste die laagste is, oorskry nie, of, indien daar te eniger tyd geen kinderhuise in die Gebied is nie, 'n bedrag voorstel wat nie R48 per kind per maand, oorskry nie, en

B, die tydperk ten opsigte waarvan die toelae betaalbaar is, voorstel.".

Inwerkingtreding

3. Hierdie regulasies word geag op 1 Julie 1978 in werking te getree het.

unit costs referred to in regulation 71, or, if no children's homes exist at any time in the Territory, an amount not exceeding R28,80 per child per month.

(2) The amount of a capitation grant payable in terms of regulation 58(1)(e) in respect of a child placed in the care of a person as place of safety, shall be calculated at an amount not exceeding 60 percent of the lower of the average unit costs referred to in regulation 71, or, if no children's homes exist at any time in the Territory, an amount not exceeding R0,95 per child per day.".

Substitution of regulation 71 of the regulations published by Government Notice R.295 of 1977, as amended by Government Notice R.1749 of 2 September 1977

2. The following regulation is hereby substituted for regulation 71 of the regulations published by Government Notice R.295 of 11 March 1977:

" 71. The amount of a capitation grant payable in terms of regulation 58(1)(d) and (e) in respect of a child placed in a children's home, shall be calculated in accordance with the formula A x B, in which formula —

A, if one or more children's homes exist at any time in the Territory, represents an amount not exceeding the average monthly unit cost determined by the Secretary or a person designated by him, in respect of the relevant children's home or the average monthly unit costs in respect of all the children's homes in the Territory, so determined, whichever is the lower, or, if no children's homes exist at any time in the Territory, represents an amount not exceeding R48 per child per month, and

B, represents the period in respect of which the grant is payable.".

Commencement

3. These regulations shall be deemed to have come into operation on 1 July 1978.

Gedruk deur en verkrygbaar by
Die Suidwes-Drukkery Beperk.
Posbus 2196, Windhoek
Suidwes-Afrika.

Printed and obtainable from
The Suidwes-Drukkery Beperk
P.O. Box 2196, Windhoek.
South West Africa.